

Albums — Monde

Arabe

[La Poule Jamila est amoureuse]

الدجاجة جميلة واقعة في الحب

24 mars 2011

Langue : arabe
Auteur : Karine Laurent
Illustrateur : Stéphanie Alastra
Lieu d'édition : Damas
Éditeur : Bright fingers
Année d'édition : 2010
Collection : Albûmâtî al-saghîra
Nombre de pages : [32] p.
Illustration : Couleur
Format : 22 x 22 cm
ISBN : Sans ISBN
Âge de lecture : À partir de 6 ans
Prix : 6,50 €



La poule Jamila, la talentueuse couturière du poulailler, est – à l'instar de ses congénères – éperdument amoureuse du beau Chihab, le pigeon-voyageur qui leur rend régulièrement visite. Pour le séduire, elle imagine de se déguiser en tourterelle. Le voilà amoureux, certes, mais il lui demande de partir avec lui dans les airs. Son entraînement intensif au vol ne rapporte à Jamila que des bleus et la supercherie est finalement démasquée. Mais, ô surprise ! Chihab revient, un paquet sous le bras : deux ailes artificielles, confectionnées par le plus grand couturier des oiseaux, grâce auxquelles les deux amoureux pourront s'envoler de concert...

La traduction en arabe est assez moyenne, mais les illustrations sont amusantes et le résultat est un petit album divertissant. On regrettera une police de caractère qui manque un peu de clarté pour les lecteurs débutants.

MW

Étiquettes

amour

animaux